

**ሲያትል መንግስታዊ አብያተ ትምህርት**

ብናይ ናይ ቤተሰብ ትምህርታዊ መሰልን ምስጢራዊነት ምሕላው ሕጊን(ፌርጳ) መሰረት ዘለካ/ኪ መሰል ኪፈልጥዎ ምግባርን ሓበሬታ ክይወሃብ መሕተቲ ቅጥ I (OPT-OUT)

ብናይ ቤተሰብ ትምህርታዊ መሰልን ምስጢራዊነት ምሕላው መሰረት፡ ሕጂ ወለዲ/መገቢት ናይ **ደ.ዲ.ሚ.ህ** ካብ **18** ዓመት ዝኾነን ካብ **18** ዓመት ንላይሊ ዝኾኑ ተመሃሮ፡ (ብቐይ ዝኾኑ) ናይ ተመሃሮይ ናይ ትምህርቲ መዝገብ ብዝምልከት ገለ ገለ መሰላት ኣለዎም፡ **ይተ/ታ ተመሃራይ 18** ዓመት **ይንተገይሩን** ፡ ዋላ **ይኳ** ምስ ወለዲ/መገቢት ይንበር /ትንበር **ይምበር**፡ **ይተ** ተመሃራይ በዚ ሕጊ መሰረት ኩሉ መሰላት ኣለዎ፡ **ይዘም** መሰላት ደማ ቀጺሎም ዘለው **ይዮም**፡

(1) ናይ ሲያትል መንግስታዊ አብያተ ትምህርቲ ናይ ጽሑፍ መሕተቲ ካብዝቐረበሉ ጀሚሩ ስጋብ 45 መዓልቲ ናይ ትምህርታዊ መዝገብም ናይ ምርኣይ ምምርማርን መሰል፡፡

(2) ወለዲ ወይ **ይተ ብቐይ** ተመሃራይ፡ ቅኑይ ኣይኮነን ወይ ደማ የጋግይ **ይዩ** **ላሎም** **ይንተኣምኒኖም**፡ ነቲ ናይ ትምህርታዊ መዝገብ ምምሕያሽ ክግበረሉ ናይ ምሕታት መሰል፡፡ ናይ ሲያትል መንግስታዊ አብያተ ትምህርቲ ነዚ መዝገብ ከመሓይሽ **ይንተዘይኪላሉ**፡ ንወለዲ/መገቢት ወይ ደማ ብቐይ ዝኾነ ተመሃራይ፡ **ይተ** ውሳኔ ክፈልጥዎም **ይዮም** ከምሀውን ብዛይባ **ይተ** ምምሕያሽ ዝምልከት ክጠርህ መሰል ከምዘለዎም ኪሕብርም **ይዩ**፡ ብዛይባ ኪጠርህ መሰል ከምዘለዎም ክፈልጡ ኣብዝግበረሉ **ይዮን**፡ ተወሳኺ ሓበሬታ ንወለዲን/መገቢት ወይ ደማ **ይተ ብቐይ** ዝኾነ ተመሃራይ ኪወሃቦም **ይዩ**፡፡

(3) ኣብ ናይ ተመሃራይ ናይ ትምህርታዊ መዝገብ ዝርከቡ ናይ ግሊ ሓበሬታታት ግሉጽ ክይኾኑ ናይ ምስምማይ መሰል ብጀካ **ይተ** ፌርጳ ብዘይ ፈቓድ ምርኣብ ኪግለጹ ዘለዎም ግሉጽ ኪኾኑ ዝገዝዘም **ይተ** ሓበሬታ ግሉጽ ንኹይኹውን መሰል ዝህብ **ይዩ**፡፡ **ይተ** ሓይ ፈቓድ ዘየድልዮ ጉዳይ ደማ ናይ ቤት ትምህርቲ ብዓል ስልጣናት ሕጋዊ ዝኾነ ናይ ትምህርታዊ ጉዳያት ንምርኣይ ኪኸይሉ ዝገብርም ጥራይ **ይዩ**፡፡ **ይተ**ም ናይ ቤት ትምህርቲ ብዓል ስልጣናት ደማ ብናይ ሲያትል መንግስታዊ አብያተ ትምህርቲ ተቐጺሮም ዝሰርሑ፡ ከም ኣማሓደርቲ፡ ተቐጺጸርቲ፡ መማህራን ወይ ደማ ተሓጋገዙ መማህራን ( **ይንኮላይ** ናይ ጥይና፡ ወይ ደማ ሕክምና ብዓል ሙያታት ናይ ሕጊ ኣኸበርቲ ግለሰባት)፡ ናይ ኣብ ስልጠና ዝርከቡ ተመሃሮ መማህራን፡ኣብ ናይ ቤት ትምህርቲ ቦርድ ዝርከብ ገለሰብ፡ብኮንትራት ዝሰርሑ(ናይ ሲያትል አብያተ ትምህርቲ ፍሉይ ዝኾነ **ይዮ** ንኹዓዩ ዝተቐጸሩ፡ከም ጠበቓታት፡**ዐዲተርናይ** ሕክምና ኣማኸርቲ፡ ወይ ደማ ቴራፒስት)፡ ኣማኸርቲ፡ብወለንተኛ ዝዓዩ፡ ወይ ደማ ወለዲ ወይ ኣብ ናይ ወግዓዊ ኮሚቴ ዝዓዩ ተመሃሮ፡ ወይ ደማ ንኸልይ ናይ ቤት ትምህርቲ ብዓል ስልጣን **ይዮ**ህ ንኸገብር/ክትገብር ዝሕግዙ፡፡ **ይተ** ብዓል ስልጣን **ይተ** ብመያህ ዝተዋህቦ ሓላፍነት ንምይይይ ናይ ትምህርቲ መዝገብ ንምምርማር **ይንተደልዩ** **ይተ** ናይ ብዓል ቤት ትምህርቲ ብዓል ስልጣን ሕጋዊ ዝኾነ ትምህርታዊ ድሊት ኣለዎ፡፡ ናይ ሲያትል መንግስታዊ አብያተ ትምህርቲ፡ **ይንተድኣ** ተሓቲቲ፡ ነቲ መዝገብ ናይቲ ተመሃራይ **ይተ** ተመሃራይ ኪምዘገበሉ ኣብ ዝሓሰበ ቤት ትምህርቲ ፈቓድ ክየቀናብ ነቲ መዝገብ ግሉጽ ኪኸውን ኪገብር ይኸይል **ይዩ**፡፡

(4) ናይ ሲያትል መንግስታዊ አብያተ ትምህርቲ ምስ ናይ ፌርጳ ረቓሒታት ኣየኸበረን ዝብል ክሲ ኣብ ናይ ዩናይትድ ስቴትስ ናይ ትምህርቲ ዲፓርትመንት ናይ ምጥራይ መሰል፡፡ **ይተ** ጥርግን ናብ ናይ ቤተሰብ ፖሊሲ ኮምፕላይንት ቤት ጽሕፈት፡ ናይ ዩናይትድ ስቴትስ ናይ ትምህርቲ ዲፓርትመንት፡ ኪቐርብ ኣለዎ፡፡ (Family Policy Compliance Office, U.S. Department of Education; 400 Maryland Avenue S.W.; Washington, DC 20202.)

**ናይ መሓበሪ ሓበሬታታት**፡ ብናይ ስድራ ቤት ትምህርታዊን ሚሲጢውን መሰላት ሕጊን ስርዓትን መሰረት(ፌርጳ) ፡ ናይ ሲያትል ቤት ትምህርቲ፡ **ይተ** ኣብ “መሓበሪ” ዝርከብ ሓበሬታ ብጀካ ክይወሃበልኩም **ይንተዘይሓቲትኩም** ንምግንም፡ **ይንኮላይ** ንናይ ወለዲ መማህራን ማሕበራት፡ናይ ዜና ማይክን፡ ኮሌጃትን ዩኒቨርሲታትን፡ ክፍሊ ውትድርና፡ናይ መንይሲዮት ፕሮጀክታትን ናይ ስኮላርሺፕ ዝህቡ ድርጅታት፡ ኪህቡ ይኸይል **ይዩ**፡፡ ቀጺሎም ዘለው ሓበሬታታት ከም መሓበሪ ዝቐጸሩ **ይዮም**፡ ናይ ወለዲን ተመሃራይ ስም፡ ናይ ዝሓድራሻ፡ ናይ ዝተለፎን፡ናይ ዝሓደራሻ፡ ናይ **ሰዓል** ኣድራሻ፡ ናይ ተመሃራይ ስይሊ ወይ ቪዲዮ፡ ናይ ተመሃራይ **ይለት** ልደት፡ ዝተመዘገቡሉ **ይለት**፡ናይ ክፍሊ ደረጃ፡ ናይ ኣመዘጋግባ ኩነታት፡ ዝረኽቡም ዲግሪ ወይ ዝተዋህቦም ስልጣን፡ **ይተ** ቀንዲ ዝተመሃሮም ትምህርቲ፡ ብወግ፡ ኣብ ዝተፈልጠ ንጥፊታትን ናይ ስፓርት ፕሮጀክታት፡ ናይ ምዝላልን ክብደት ምልዓል ስፖርት፡ ኣብ ቀረባ **ይዮን** ዝተማህሩሉ ቤት ትምህርቲ ወይ ደማ ፕሮግራምን ካልይ ጎዳዳ፡ ሓበሬታ ዘይኮነን **ይንተተገለጹ** ምስጢራዊነት መሰል ዝጥሕስ ዘይኮነ ሓበሬታ፡፡

**ካብ ታሻዓይ ስጋብ ዓሰርተክልተ ክፍሊ ዘለው ተመሃሮ ናይ መሓበሪ ሓበሬታ ክፍቀድ ፈቓድ ምሃብ(9-12)**

ከም ናይ ካልኣይ ደረጃ ቤት ትምህርቲ ተመሃራይ ወይ ደማ ብቐይ ተመሃራይ(ደ.ዲ.ሚ.ህ 18 ዝመልል)፡ ወለዲ ከም ምዃንኩም መጠን ኣብቲ ናይ መሓበሪ ዝርከብ ሓበሬታ ግሉጽ ኪኸውን ወይ ደማ ክይከውን ናይ ምምራጽ ሰለስተ(3) ኣማራጺታት መሰል ኣለኩም፡፡**ይተ**ዚ ቅጥ I ተመሊህ ሓንሳብ ንቤት ትምህርቲ ምስተዋህቡ፡ **ይተ** ዝመረጽኩም ብኤሌክትሮኒክስ ተመዝገቡ፡ ስጋብ ኣደሻ ቅጥ I መሊዩኩም ትቐይርዎ ከምሀ **ላሉ** ይጸንሑ፡፡ ነዚ ቅጥ I ዚዘ ቅድሚ ሕጂ ኣብ ኪንደርጋርትን ስጋብ 8ይ ክፍሊ ኣብዘለኹሙሉ **ይዮን** መሊዩኩም መሊስኩም **ይንተኹይንኩም**፡ ኣድሻ ቅጥ I መሊዩኩም **ይንተዘይሂብኩም** **ይተ** ቅድሚ ሕጂ ዝመረጽኩም ምርጫ ኣይቅየርን **ይዩ**፡፡

ናይ ዩናይትድ ስቴትስ ክፍሊ ውትድርና ናይ “ካልኣይ ደረጃ ተመሃሮ” ስም፡ ቴሌፎን ቁጽርን ኣድራሻን ይሓትትን ይወሃቦን ደማ **ይዩ**፡፡ ነገር ግን ወለዲ/መገቢት ወይ ብቐይ ዝኾነ ተመሃራይ ነቲ ኣብ “**B**” ወይ “**C**” ዘሎ ምርጫታት **ይንመሪጹም** ግን ዚዘ ነገር ኣይከውንን፡፡ ክፍሊ ውትድርና ነዚ ሓበሬታ ዚዘ ኣብ ነፍስወከፍ ዓመት ኣብን ወርሒ **ዐክቶበር** ይሓትት **ይዩ**፡፡ ሓበሬታ ንክፍሊ ውትድርና ክይወሃብኩም **ይንተደኣይሊኹም** **ይተ** ዝመረጽኩም ኣብ ጊዜህ ምይንቲ ኪበርጽኡ ኣብ ክፍሊ “**B**” ወይ “**C**” ዘሎ ሳጹን ምልክት ጌርኩም ቅድሚ **ዐክቶበር 1** ክትመልሱም ኣለኩም፡፡ **ይተ** ሓበሬታኹም ናብ ኮሌጅ፡ናይ ቁጽርቲ ድርጅታት፡ናይ ወለዲ ፕሮጀክታት፡ ወይ ደምና ክፍሊ ውትድርና ግሉጽ ኪኸውን **ይንተዘይደሊኹም** ኣብ ክፍሊ “**B**” ዘሎ ምልክት ክትገብሩሉ ኣለኩም፡፡

ናይ ካልኣይ ደረጃ ተመሃሮ ወለዲ/መገቢትን ብቐይ ዝኾኑ ተመሃሮ፡ ኣብ ክፍሊ “**B**” ወይ ደማ “**C**” ዘሎ ሳጹን ምልክት ምግባር፡ ናይ ሲያትል መንግስታዊ አብያተ ትምህርቲ፡ ነቲ ናይ መሓበሪ ሓበሬታ ንክፍሊ ውትድርና ግሉጽ ክይከውን ከምዝገብር ክከክርዎ ክተባብህ ኣለዎም፡፡ ነገር ግን ዚዘ ማለት **ይተ** ክፍሊ ውትድርና ካብ ናይ ቤት ትምህርቲ ምምሕድዳር ወጸላ ብዛይባ ተመሃሮ ሓበሬታት ኣይረኽቡን **ይዮም** ማለት ኣይኮነን፡፡ ብተወሳኺ፡ ንሳጹን “ **B**” ወይ “**C**” ምልክት ምግባር፡ **ይዮም** ክፍሊ ውትድርና ወኪሎም ዝመጹ፡ ተመሃሮ ኣብ ቤት ትምህርቲ ከለው ንኸየዛርብዎም ዝዓግቶም ኣይኮነን፡፡ ብኸብረትኩም ኣብታሕ ካብዘለው ሳንዲቓት ኣብ ሓይ ምልክት ጌርኩም ነዚ ቅጥ I ናብቲ ተመሃራኹም ዝመሃረሉ ቤት ትምህርቲ ቅድሚ **ዐክቶበር 1** ምልሱቶ፡፡ ወለዲ/መገቢት ወይ ብቐይ ዝኾነ ተመሃራይ ካብቶም ሳንዲቓት ሓይ ምልክት **ይንተዘይገይሩ/ራን** **ይንተዘይመሊሱምን**፡ ናይ ሲያትል አብያተ ትምህርቲ **ይተ** ምርጫ፡ ከም ምርጫ “**A**” ከምተመርጸ ገይሩ **ይዩ** ዝቐጸር፡፡

ብኸብረትኩም ኣብታሕ ካብዘለው ሳንዲቓት ኣብ ሓይ ምልክት ጌርኩም ነዚ ቅጥ I ናብቲ ተመሃራኹም ዝመሃረሉ ቤት ትምህርቲ ቅድሚ **ዐክቶበር 1** ምልሱቶ፡፡ ወለዲ/መገቢት ወይ ብቐይ ዝኾነ ተመሃራይ ካብቶም ሳንዲቓት ሓይ ምልክት **ይንተዘይገይሩ/ራን** **ይንተዘይመሊሱምን**፡ ናይ ሲያትል አብያተ ትምህርቲ **ይተ** ምርጫ፡ ከም ምርጫ “**A**” ከምተመርጸ ገይሩ **ይዩ** ዝቐጸር፡፡

**ካብ ታሻዓይ ስጋብ ዓሰርተ ክልተ (9-12):**

ብኸብረትኩም ኣብ ሓይ ሳጹን ጥራይ ምልክት ግበሩሉ ፡

**A.** ብዛይባ ስም ኣብ ታሕቲ ተሓቢሩ ዘሎ ተመሃራይ፡ ኣብ ላይሊ ብዛይባ ናይ መሓበሪ ሓበሬታ ብኸልይ ከርፈኛ ይህቡ፡፡

B. ብዛዊባ ስም/ማ አብ ታሕቲ ተሓቢሩ ዘሎ/ላ ተመሃራይ፡ አብ ላይሊ ብዛዊባ ናይ መሓበሪ ሓበሬታ ብጀኻ ብሕጊ ዝተሓተተ ብኸልይ ክርላ ፈቓደይ ኣይህብን። ሓበሬታ ንኮሌጃት፣ ናይ ወለዲ ጉጅለታት፣ ክፍሊ ውትድርና ወይ ድማ ኣስረሕቲ ኪወሃብ ኣይደልን።

C. ብዛዊባ ስም አብ ታሕቲ ተሓቢሩ ዘሎ ተመሃራይ፡ አብ ላይሊ ብዛዊባ ናይ መሓበሪ ሓበሬታ ብኸልይ ክርላ ፈቓደይ ይህብ። ብጀኻ፡ ሓበሬታ ናይዚ ተመሃራይ ንክፍሊ ውትድርና ግሉጽ ኪኸውን ኣይደልን።

ናይ ወድኹም/ጓልኩም ዝኾነ ሓበሬታ ንክልእ ንክመሓላለፍ አብ B – ዝኾነ ሓበሬታ ከይመሓላለፍ ምልክት እንተድኣ ኣመልኪትኩም ማለትዚ ኣብ ታሕቲ ዘሎ መሊእኩም ስጋብ ታሕሳስ1( October 1 ) ስጋብ ዘይመለስኩም።  
ናይ ወድኹም/ጓልኩም ሓበሬታ ንክመሓላለፍ ትሳማማዑ እንተድኣ ኮንኩም ግን ነዘን ኣብ ታሕቲ ዘለዎ ሳጹናት ኣመልክቱ።

All school family address book / አብ ናይ ቤት ትምህርቲ ናይ ቤተሰብ ኣድራሻን ሓበሬታን ንወለድን(ቤተሰብን) ንኣባላት PTSA ዝቐርብ እዉ፡- ናይ ቤተሰብና ሓበሬታውን ክወሃብ ንኣብነት ከም(ቁጽሪ ስልኪ፡ ኣድራሻን ኢመይልን)ክወሃብ እሳማማዕ ኣዩ።

Classroom Roster አብ ክፍሊ ዝግበር ናይ ቤተሰብ መዝገብ ናይ ክፍሊ መዝገብ ምስ ተማሃሮ ኣብ ሓንቲ ክፍሊ ንዘለዉ ተማሃሮ ወለዶምን መምህሮምን እዉ፡-ናይ ቤተሰብና ሓበሬታ (ቴለፎን፡ ኣድራሻን ኢመይልን) ክወጽእ ተሰማማዕ።

Website/Social Media ወብ-ሳይት ማእከራዊ መራኸቢ ናብ'ቲ ናይ ክፍሊ ትምህርቲ ወብ-ሳይት ዝወጽእ ስእልን ቪዲዮን ይወጽእ ኣዩ። ኣስማት ግን ኣይዝርጋሕን። እዉ፡- ኣብ'ቲ ናይ ክፍሊ ትምህርቲ ዝወጽእ ናብ ህዝቢ ዝዝርጋሕ ወብ-ሳይ ናይ ወደይ/ጓለይ ስእልን ቪዲዮን ክወጽእ ተሰማማዕ።

Media Release / ንምዕካናት ዜና ክዝርጋሕ እዉ፡- ኣብ ቤት ትምህርትን ንብረት ክፍሊ ትምህርትን ዝካየድ ዜናን ሓበሬታን ወደይ/ጓለይ ስእሊ ንክስእልን ንመሕትት ክቐርብን እሳማማዕ እዩ።

Yearbook/Class Photo አብ'ቲ ዓመታዊ ዝወጽእ ስእሊ ክወጽእ እዉ፡- ኣብ'ቲ ዓመታዊ ዝወጽእ ናይ ስእሊ መጽሓፍ ናይ ወደይ/ጓለይ ስእሊን ስምን ክወጻ እሳማማዕ ኣዩ።

\_\_\_\_\_  
ናይ ፈራሚ መሉዎ ስም

\_\_\_\_\_  
ናይ ተመሃራይ መሉዎ ስም

\_\_\_\_\_  
ይለተ ልደት

\_\_\_\_\_  
ናይ ተመሃራይ ናይ ቤት ትምህርቲ ታሕራ ቁጽሪ

\_\_\_\_\_  
ወለዲ/መገቢት/ብቐይ ዝኾነ ተመሃራይ ፊርማ

\_\_\_\_\_  
ይለት

ኹብረትኩም ነዚ ቅጥ1 ብቐጥታ ናብቲ ተመሃራይ ዝመሃረሉ ቤት ትምህርቲ ባይልኹም ኬድኩም ወይ ድማ ብጋስታ ቤት ኣቢሊኩም ምስለሰዎ። ካብ

ሓደ ንላይሊ ተመሃራይ ይንተሊኩም ፡ ንክፍሊ ወከፍ ተመሃራይ ዝተፈላለዩ ቅጥ1፡ ናብቲ ዝመሃሩሉ ቤት ትምህርቲ ክትመልሱ ኣለኩም። ይዚ ፎርም ይዚ ኣብቲ ተመሃራይ ዝመሃረሉ ቤት ትምህርቲ ዝርከብ ፎልደር ኪቐመጥ ይዩ።